Генеральная Ассамблея

Пятьдесят третья сессия

74-е пленарное заседание

Среда, 1 декабря 1998 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Дидьер Опертти Бадан (Уругвай)

Заседание открывается в 10 ч. 50 м.**Пункт 39 повестки дня** (продолжение)**Вопрос о Палестине****Доклад Комитета об осуществлении неотъемлемых прав палестинского народа (A/53/35);****Доклад Генерального секретаря (A/53/652)****Проекты резолюций (A/53/L.48, A/53/L.49, A/53/L.50, A/53/L.51)**

Г-н Фам Куанг Винь (Вьетнам) (говорит по-английски): Я имею честь выступить перед Ассамблеей по пункту 39 повестки дня, озаглавленному "Вопрос о Палестине".

Организация Объединенных Наций празднует сегодня Международный день солидарности с палестинским народом, день, который напоминает нам о бедственном положении народа, испытывающего страдания в течение столь длительного времени.

Прошло полвека с тех пор, как палестинский народ лишился своих домов и земли, что требует укрепления солидарности с палестинским народом и поддержки его.

Вопрос о Палестине лежит в основе ситуации на Ближнем Востоке. Хотя мирный процесс продолжается, он оказался долгим и сложным.

Моя делегация высоко оценивает доклад Генерального секретаря по вопросу о Палестине и положению на Ближнем Востоке, который содержится в документе A/53/652.

Мы приветствуем прогресс, достигнутый после подписания Декларации принципов о временных мерах по самоуправлению и, в частности, недавнее подписание Уай-риверского меморандума между Палестиной и Израилем как перспективное развитие событий. Мы надеемся на то, что Меморандум дополнит соглашения, достигнутые между сторонами, и позволит им продвинуться дальше в их переговорах, включая вопрос о постоянном статусе.

Однако мы с обеспокоенностью отмечаем, что трудности по-прежнему сохраняются. Поэтому необходимо, чтобы уже достигнутые соглашения между заинтересованными сторонами

осуществлялись добросовестно и чтобы обязательства соблюдались. По мере развития мирного процесса это укрепит доверие и создаст условия, способствующие дальнейшему прогрессу.

Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности неоднократно рассматривали в приоритетном порядке положение на оккупированных арабских территориях в этом и в прошлом году. Вопрос о поселениях считается препятствием на пути мирного процесса, которое должно быть преодолено.

Совет Безопасности провел заседание по этому вопросу в июне этого года и позднее опубликовал заявление Председателя от 13 июля 1998 года (S/PRST/1998/21).

Генеральная Ассамблея созвала десятую чрезвычайную специальную сессию в прошлом году и приняла резолюции ES-10/2, ES-10/3, ES-10/4 и ES-10/5, в которых, в частности, содержится призыв к созыву конференции Высоких Договаривающихся Сторон Женевской конвенции по мерам по обеспечению выполнения Конвенции на оккупированных палестинских территориях.

С этой трибуны моя делегация подтверждает свою решительную и последовательную поддержку и солидарность с палестинским народом в его справедливой борьбе. Вопрос о Палестине требует всеобъемлющего, справедливого и долговременного решения. Это урегулирование должно обеспечить восстановление неотъемлемых прав палестинского народа, включая право на возвращение и государственность.

Мы надеемся на то, что недавний прогресс даст импульс мирному процессу и что достигнутые соглашения будут выполнены в полном объеме. Заинтересованные стороны должны преодолеть существующие препятствия на пути достижения справедливого и долговременного мира на Ближнем Востоке на основе обеспечения неотъемлемых прав палестинского народа, а также законных интересов соответствующих сторон.

На данном этапе Организация Объединенных Наций будет и впредь играть важную роль, особенно в мобилизации международной поддержки и оказании помощи палестинскому народу.

В этой связи мы высоко оцениваем, в частности, вклад Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа. Мы также подчеркиваем роль Департамента общественной информации и Отдела по правам палестинцев, которые должны быть укреплены дальнейшим образом.

Моя делегация приветствует принятие Генеральной Ассамблеей резолюции 52/250 об участии Палестины в работе Организации Объединенных Наций. Мы с нетерпением ожидаем того дня, когда Палестина станет полноправным членом Организации.

Г-н Месдуа (Алжир) (говорит по-арабски): Вчера мы приняли участие в широкомасштабном заседании, посвященном празднованию Международного дня солидарности с палестинским народом, в котором участвовали также представитель Генерального секретаря, Председатель Генеральной Ассамблеи, Председатель Совета Безопасности и многие другие делегации, представляющие правительства и народы мира. Такое представительное участие стало свидетельством единодушного признания международным сообществом своей ответственности в отношении вопроса о народе Палестины, долгая история страдания которого уходит корнями в учреждение мандата Великобритании над его суверенитетом и судьбой в рамках ближневосточного региона.

Как будто этого было недостаточно, колониальная держава начала свою агрессию против прав палестинского народа; ситуация ухудшилась, когда она опубликовала пресловутую Бальфурскую декларацию в 1917 году.

Кризис обострился и достиг апогея, когда Генеральная Ассамблея признала и одобрила учреждение Государства Израиль в 1948 году на захваченной территории Палестины в международных условиях, характеризовавшихся неравенством. В этом же 1948 году была принята Всеобщая декларация прав человека. С тех пор трагедия палестинского народа усугубилась и бедствия обрушивались на палестинский народ одно за другим, включая волну уничтожения, депортации и выселения граждан с их земли и из их домов, что превратило их в диаспору перемещенных беженцев,

которые жили в лагерях и не имели крова над головой.

Начало мирного процесса на Мадридской конференции в 1991 году стало источником новой надежды и оптимизма в плане достижения долговременного, справедливого и всеобъемлющего урегулирования израильско-арабского конфликта в целом. Сердцевиной этого конфликта является палестинский вопрос, который основывается на международной законности, в частности резолюциях 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978), и основан в целом на принципе "земля в обмен на мир".

Участие в Конференции в духе доброй воли принимало большинство арабских стран: как заинтересованные страны, которые разделяют с ними позицию, так и другие арабские государства, в том числе и Алжир. Это объяснялось тем, что, по нашему мнению, мирным усилиям необходимо было предоставить исторический шанс в интересах достижения окончательного урегулирования проблемы и избежания войны в регионе. Но эти надежды очень быстро рассеялись, поскольку после достижения некоторого прогресса в мирном процессе, в особенности на палестинском направлении после соглашений в Осло и Вашингтоне в 1993 году, в скором времени в регионе вновь возникла напряженность, когда к власти в Израиле пришли экстремистские правые силы, которые пренебрегли всеми достигнутыми ранее достижениями и заявили о своем желании отказаться от продолжения мирного процесса. Они даже предали забвению принцип "земля в обмен на мир", который являлся основой мирного процесса.

Ситуация еще более обострилась после того, как израильское правительство решило возобновить свою политику по созданию поселений на оккупированных палестинских территориях, а также пойти на крайние меры, поощряя еврейских поселенцев к совершению провокационных акций против палестинских граждан и конфискации их земли.

Несколько недель назад у мирового сообщества вновь возникла надежда на то, что мирный процесс вновь будет восстановлен, когда Израиль под давлением международного сообщества вернулся за стол переговоров и вместе с Палестинским органом подписал Уай-риверский меморандум, который,

фактически, является лишь одной из имплементационных мер в целях осуществления предыдущего соглашения о выводе израильской оккупационной армии с некоторых оккупированных палестинских территорий. Процесс осуществления того соглашения был прерван на протяжении более 18 месяцев в результате непримиримой позиции правительства Израиля.

Но этим надеждам вновь не суждено было сбыться в результате того, что Израиль продолжает прилагать напряженные усилия для того, чтобы выхолостить мирный процесс и тем самым превратить его в затаянный план манипуляций, задержек и проволочек, используя неубедительные аргументы для того, чтобы избежать необходимости выполнения обязательств, принятых перед палестинской стороной. Кроме этого, Израиль преднамеренно и официально отказался от того, чтобы следовать духу самого последнего соглашения. Наиболее ярким примером этого является его открытое признание продолжать политику по созданию поселений, пренебрегая всеми другими соображениями, создавая новые еврейские поселения на палестинских территориях и расширяя границы уже существующих. Эта политика идет вразрез с буквой и духом принципов международной законности и всех соглашений, которые были подписаны с палестинской стороной.

Подобно всем другим сессиям, пятьдесят третья сессия завершится тем, что Ассамблея примет ряд важных резолюций, подтверждающих законные и неотъемлемые права палестинского народа. Как и в прошлые годы, эти резолюции, равно как и все другие резолюции, в том числе резолюции Совета Безопасности, останутся только на бумаге. Развитие ситуации в оккупированной Палестине не подошло бы к этому этапу обострения, если бы международное сообщество продемонстрировало решимость и положило конец проведению Израилем непримиримой политики игнорирования отражающих международную легитимность резолюций в отношении Ближнего Востока в целом и Палестины в частности.

Организация Объединенных Наций будет нести ответственность перед палестинским народом до тех пор, пока палестинский вопрос не будет урегулирован справедливым и окончательным образом, благодаря чему палестинцам будут гарантированы все права, которые признаются по

отношению ко всем другим народам, включая право на создание своего собственного независимого государства со столицей в священном Иерусалиме.

В этой связи Алжир приветствует резолюцию, принятую на пятьдесят второй сессии, которая направлена на укрепление статуса представительства Палестины в Генеральной Ассамблее и наделение Палестины правом более полного участия в работе Организации Объединенных Наций. На наш взгляд, это был первый важный шаг, за которым должны последовать другие шаги к цели обеспечения полноправного участия Государства Палестины в работе этого международного форума.

Решение палестинского вопроса является неотъемлемой частью всеобъемлющего урегулирования всей ближневосточной проблемы. Все усилия в направлении достижения справедливого мира в регионе должны включать требование о прекращении израильской оккупации и обеспечении вывода израильских сил со всех оккупированных арабских территорий, включая сирийские Голаны и южную часть Ливана, в соответствии с резолюциями, отражающими международную легитимность, в частности резолюциями 425 (1978) и 497 (1981) Совета Безопасности. По мнению Алжира, это единственный серьезный вариант выбора для правительства Израиля. Он гарантировал бы возвращение всех арабских территорий их законным владельцам, предотвращение войны в регионе и создание атмосферы доверия, ведущей к установлению справедливого, прочного и всеобъемлющего мира, который позволил бы всем народам региона жить в условиях безопасности.

Г-н де Сарам (Шри-Ланка) (говорит по-английски): В том или ином виде палестинский вопрос включается в повестку дня Организации Объединенных Наций на протяжении последних 50 лет. Сегодня я имею честь вновь заявить о полной поддержке палестинского народа в осуществлении его неотъемлемых национальных прав.

Все, кто способен сделать это, прилагают неустанные усилия для того, чтобы приблизить все заинтересованные стороны к конечной цели установления справедливого, всеобъемлющего и прочного мира, и самым последним из таких усилий стало проведение исключительно важной встречи в

Уай-Ривере под эгидой и при важном и целеустремленном участии Соединенных Штатов.

Между тем Организация Объединенных Наций продолжает нести главную ответственность за то, чтобы привлекать постоянное внимание общественности к политическим, экономическим и социальным условиям жизни палестинцев на оккупированных территориях. Это обязательство, в частности, сознательно и эффективно выполняет Генеральная Ассамблея в рамках Комитета Ассамблеи по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, доклад которого находится сегодня на рассмотрении Генеральной Ассамблеи. Я хотел бы выразить большую признательность Председателю комитета Постоянному представителю Сенегала послу Ибре Ка и Комитету в целом за ту работу, которую проделал Комитет, и за его доклад, представленный вниманию Генеральной Ассамблеи.

В своем докладе Комитет освещает условия, в которых находятся палестинцы на оккупированных территориях. В докладе подробно, с уделением особого внимания рассматриваются масштабы некоторых проблем, с которыми ежедневно сталкиваются палестинцы на оккупированных территориях, проблем, оказывающих крайне серьезное разрушительное воздействие на жизнь и земли палестинцев. В их числе исключительно важная проблема поселений, которые создаются на оккупированных территориях вопреки требованиям международного права. Существуют и другие сложности, которые, как представляется, оказывают отрицательное воздействие практически на все важные аспекты жизни палестинцев, к которым в докладе Комитета привлечено внимание Ассамблеи и в связи с которыми выражена серьезная и экстренная обеспокоенность.

Имеет место разгул насилия - насилия, которое всегда достойно сожаления, какими бы ни были обстоятельства и независимо от того, кто его вызвал, поскольку общая цель должна заключаться в достижении примирения мирными средствами.

И затем на этом почти безрадостном, мрачном и даже угрожающем фоне в октябре появился Уай-риверский меморандум, в котором ощущаются дальновидность, мудрость, решимость, мужество и государственный подход. Это очень своевременный документ, имеющий исключительно важное значение для будущего сотрудничества, которое

может прийти на смену нынешнему антагонизму, и для дружбы, которая может прийти на смену нынешней враждебности.

И в то же время мы знаем о том, что Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа в заключительной главе своего доклада, где излагаются его выводы и рекомендации, обратился с призывом к нам, напомнив о том, что необходимо проявлять большую заботу о палестинском населении на оккупированных территориях до тех пор, пока не будет достигнуто окончательное урегулирование.

В этой связи уместно упомянуть замечание, сделанное Генеральным секретарем в его докладе Генеральной Ассамблее от 10 ноября 1998 года (А/53/652) о том, что Уай-риверский меморандум открывает перед палестинским народом такие экономические возможности, которые исключительно важны для достижения мира. Генеральный секретарь обещает, что система Организации Объединенных Наций будет и впредь поддерживать усилия по достижению прогресса на израильско-палестинских переговорах и будет продолжать оказывать социально-экономическую и другую помощь на оккупированных территориях.

Уместно также упомянуть о проявлениях щедрости со стороны правительств-доноров по отношению к палестинскому народу. Генеральная Ассамблея была свидетелем выражения этих чувств вчера и сегодня, и необходимо, конечно, выразить искреннюю признательность за это.

Делегация Шри-Ланки присоединяется к многочисленным делегациям, которые выступали вчера и сегодня и выражали надежду на то, что Уай-риверский меморандум даст дополнительный стимул сотрудничеству в духе доброй воли и что в конечном счете будет найден путь к справедливому, всеобъемлющему и прочному миру для всех народов региона.

Г-н Осей (Гана) (говорит по-английски): Сейчас, когда наступила 50-я годовщина с того дня, когда палестинский народ был силой лишен своей земли, жилья и имущества, озабоченность международного сообщества в связи с медленным развитием мирного процесса несколько ослабла благодаря позитивным событиям последнего времени, которые привели к

подписанию Уай-риверского соглашения 23 октября 1998 года.

Поэтому моя делегация присоединяется к тем, кто выразил удовлетворение в связи с достижением этого соглашения, знаменующего собой восстановление взаимного доверия между сторонами на переговорах, благодаря чему был дан новый импульс поискам решения палестинского вопроса путем переговоров. Мы высоко оцениваем похвальные усилия всех сторон, особенно усилия премьер-министра Беньямина Нетаньяху, палестинского руководителя Ясира Арафата, президента Клинтона и короля Хусейна.

Пока что большинство правительств на Ближнем Востоке сдержанно отреагировали на Уай-риверский меморандум, и это в первую очередь относится к палестинцам. Пессимизм среди арабов является следствием давней истории и наследия длительных тупиковых ситуаций, развития противоположных тенденций и маневрирования, которые приводили к срывам осуществления предыдущих соглашений.

Серьезную угрозу нынешнему соглашению создают насильственные действия экстремистских элементов как в Израиле, так и в Палестине, основная цель которых заключается в срыве мирного процесса. В этой связи моя делегация осуждает недавнее неудавшееся нападение на израильских школьников, в результате которого один израильский солдат погиб. Это нападение, которое было совершено вскоре после подписания Уай-риверского меморандума, преследовало цель срыва мирного процесса. Как заявил Президент Ганы, капитан ВВС Джерри Джон Ролингс, выступая недавно в Генеральной Ассамблее,

"в частности, террористические акты абсолютно неприемлемы в качестве средства отмщения за нанесенные обиды, достижения политических целей или поддержки того или иного дела". (А/53/PV.9, стр. 7)

Нельзя исключать возможность повторения действий такого рода. Моя делегация убеждена в том, что такие события могут лишь укрепить решимость сторон достигать прогресса на мирных переговорах. С учетом этих событий моя делегация приветствует быструю реакцию Палестинского органа, который решил пресечь эту деятельность

групп, попавших под подозрение, и тем самым недвусмысленно продемонстрировал свою приверженность осуществлению Уай-риверского соглашения и продолжению всего мирного процесса.

Мы также с удовлетворением отмечаем тот факт, что правительство Израиля одобрило эти соглашения и впоследствии вывело израильские войска из Кабатии - это первая из трех намеченных операций по поэтапному выводу израильских войск - и освободило 250 палестинских заключенных. Следует отметить также открытие нового палестинского аэропорта в Газе. Мы настоятельно призываем обоих партнеров поддерживать дух доверия и компромисса.

Хотя вышеупомянутый Меморандум дал новый импульс мирному процессу, другие сложные вопросы остаются нерешенными, включая вопрос о будущем Иерусалима, о возвращении палестинских беженцев и освобождении всех заключенных палестинцев.

Мое правительство вновь заявляет о своей неизменной поддержке неотъемлемого права палестинского народа на создание независимого суверенного государства со столицей в Иерусалиме. Право палестинцев на создание государства не вытекает из существующих соглашений, однако оно соответствует Уставу Организации Объединенных Наций и заявленным позициям международного сообщества.

В этой связи мы сожалеем о решении правительства Израиля, объявленном 21 июня 1998 года, о принятии дополнительных мер по расширению юрисдикции и намеченных границ Иерусалима. Основная цель расширения иерусалимского муниципального округа, который включает в себя поселения на Западном берегу, заключается в том, чтобы установить и закрепить связи между евреями, составляющими большинство населения в этом районе. Это решение вызывает особое сожаление, поскольку оно противоречит духу и букве мирных соглашений, заключенных в Осло и Мадриде.

Поскольку приобретение территории силой противоречит международному праву и Уставу Организации Объединенных Наций, моя делегация вновь заявляет о том, что она выступает против незаконной оккупации Восточного Иерусалима Израилем и создания других поселений на

палестинских землях и считает эти действия препятствиями на пути мирного процесса.

Серьезную озабоченность вызывает также дальнейшее ухудшение социально-экономических условий палестинского народа. Тяжелое положение палестинцев ухудшается в результате частых введений комендантского часа и закрытия границы с сектором Газа израильскими властями. Сдержанная реакция палестинцев на заключение Уай-риверского соглашения частично является следствием их бедственного экономического положения.

Для достижения прочного мира необходимо экономическое развитие и повышение качества жизни палестинского народа. Поэтому мы приветствуем решение израильского правительства и Палестинского органа заключить соглашение о создании в Карни, Газа, промышленной зоны. Это помогло бы облегчить долю палестинцев за счет предоставления работы 40 000 рабочих. Однако необходимо подчеркнуть, что экономическая жизнеспособность проекта зависит в конечном итоге от сотрудничества должностных лиц израильской таможни и службы безопасности, контролирующей доступ через Израиль к иностранным рынкам.

В этой связи мы с положительной стороны отмечаем также и усилия Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) за его ясный доклад о деятельности Агентства. БАПОР оказывает беженцам помощь в таких областях первостепенного значения, как просвещение, здравоохранение, чрезвычайная помощь и социальные услуги. Его программа установления мира, на основе которой предоставляются займы малым предприятиям, позволяет беженцам принимать участие в планах обеспечения доходов. Весьма прискорбно, однако, что похвальным усилиям БАПОР препятствуют финансовые трудности, которые вынуждают Агентство сворачивать некоторые из своих услуг, несмотря на плачевные условия жизни в лагерях беженцев. В связи с этим мы воздаем честь тем донорам, которые в ответ на призыв Агентства в сентябре 1997 года предоставили дополнительный взнос размером в 21 млн. долл. США, и мы вновь обращаемся к государствам-членам, организациям и отдельным лицам с призывом последовать этому

похвальному примеру и внести щедрый вклад в деятельность Агентства с тем, чтобы наделить его способностью выполнить свою программу действий.

Моя делегация столь же встревожена и той политикой и практикой израильского правительства, которая со всей очевидностью попирает основные принципы международного гуманитарного права, в частности Женевскую конвенцию от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны, а также международные нормы в области прав человека, в частности Всеобщую декларацию прав человека и международные пакты о правах человека.

Как можно оправдать намеренно проводимую политику экспроприации земель, установления ограничений на землепользование, жилье и воду, нанесения экологического ущерба путем неправильного захоронения отходов поселений, захоронения на оккупированных территориях радиоактивных отходов, издевательств над женщинами, детьми и школьниками, выселения людей из их домов и уничтожения последних, разъединения семей и даже супругов, несправедливых арестов, задержаний, пыток, судов и тюремных заключений без должного юридического представительства или соблюдения основополагающих принципов юриспруденции, а также ограничения передвижений внутри и за пределы оккупированных земель и возвращения на них?

Моя делегация считает, что нужды национальной безопасности вряд ли могут оправдать подобные злоупотребления, ибо царящая на Ближнем Востоке общая атмосфера отсутствия безопасности является прямым следствием таких политики и практики.

Уай-риверское соглашение не может существовать в изоляции; оно должно стать основой для оживления всего ближневосточного мирного процесса ради достижения в регионе справедливого, всеобъемлющего и прочного мира. Сирийское и ливанское направления в этой связи являются неизбежными звеньями в любом всеобъемлющем урегулировании. Продолжающаяся оккупация Израилем части ливанской территории представляет собой одно из препятствий на пути к всеобъемлющему миру в регионе. Нет необходимости говорить о том, что гарантий мира и

безопасности можно добиться только за счет такого сотрудничества и искренних отношений, которые будут основаны на взаимном уважении суверенитета и территориальной целостности друг друга. Поэтому моя делегация поддерживает настоятельные требования Ливана, чтобы Израиль выполнил все положения резолюций Совета Безопасности по данному вопросу.

Точно так же, свидетельством искренности Израиля и его стремления достичь справедливого, всеобъемлющего и прочного мира стал бы его уход с Голанских высот. Настоятельно призывая Израиль и Сирию возобновить переговоры на эту тему, мы считаем, что прогресс в них будет вдохновлен выводом израильских войск из Голанских высот и возвращением последних Сирии.

Наконец, моя делегация убеждена, что всеобъемлющие мир и безопасность будут достигнуты только при полном осуществлении всех относящихся к делу резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, главным образом резолюций 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978) Совета.

Г-н Аш-Шаммам (Йемен) (говорит по-арабски):
Вчера мы отмечали Международный день солидарности с палестинским народом, подтвердив неотъемлемое право палестинского народа на самоопределение и создание своего собственного независимого государства на всей его ныне оккупированной территории.

Палестинская проблема отнюдь не является для этой Организации вопросом новым. Она залегает в корне ближневосточного конфликта. Генеральная Ассамблея занимается этим вопросом на протяжении пяти последних десятилетий и приняла множество резолюций, которые до сих пор так и не выполнены.

Нынешнюю сессию от сессий предыдущих отличает тот факт, что вся проблема подверглась определенным изменениям в положительную сторону в результате выполнения Уай-риверского соглашения и Декларации принципов за счет частичного вывода израильских войск с оккупированных палестинских территорий. В этой связи моя делегация приветствовала Декларацию принципов и последующие соглашения, равно как и все позитивные шаги, предпринятые в соответствии с принципом "мир в обмен на землю". Мы

приветствовали, в частности, двусторонние соглашения, касающиеся осуществления Декларации принципов в отношении Западного берега, Газы и частичного вывода войск из Хеврона и Западного берега и распространения на них палестинского правления в качестве одного из шагов к окончательной цели создания на палестинской территории палестинского государства со столицей в Иерусалиме/Аль-Кудсе.

Мы приветствуем также и совсем недавно достигнутое соглашение о выводе с территории Западного берега 13 процентов оккупационных войск. Мы признательны Соединенным Штатам за их непрестанные усилия в этом отношении - усилия, направленные на то, чтобы предоставить палестинскому народу возможность воспользоваться своим правом на самоопределение и распространить власть своего правительства на всю палестинскую территорию.

Моя делегация вновь заявляет о важном значении скорейшего достижения прогресса на пути такого окончательного урегулирования, которое приведет к освящению законных прав палестинского народа, в частности его права на самоопределение и создание независимого государства со столицей в Аль-Кудсе - согласно резолюциям Организации Объединенных Наций, международной законности и основополагающим принципам, установленным Мадридской мирной конференцией, соглашениями Осло и последующими соглашениями.

Помимо этого, мы настоятельно призываем спонсоров мирного процесса и международное сообщество приложить все возможные усилия для немедленного и скрупулезного выполнения достигнутых между двумя сторонами соглашений, включая вывод израильских войск с территорий, оккупируемых с 1967 года. Кроме того, моя делегация хотела бы подчеркнуть важное значение отыскания решения проблеме палестинских беженцев, уничтожения созданных после 1967 года поселений и отказа от изменения статуса Аль-Кудса, согласование которого было отложено ранее заключенным соглашением на более поздний срок. Мы также призываем государства соблюдать соответствующие резолюции Совета Безопасности.

С другой стороны, моя делегация обращается к международному сообществу в целом оказывать Палестинскому национальному органу содействие с

тем, чтобы он мог справляться со своими обязанностями по борьбе с являющимися результатами оккупации нищетой и безработицей, и предоставить ему экономическую и социальную помощь, которая позволит палестинскому народу сформировать свои собственные экономические и социальные институты. Это оказало бы позитивное влияние на восстановление в регионе мира и безопасности.

Наша делегация просит Организацию Объединенных Наций играть более активную и более масштабную роль в нынешнем мирном процессе и в осуществлении Декларации принципов. Кроме того, Организация Объединенных Наций несет постоянную ответственность за палестинский вопрос до тех пор, пока он наконец не будет урегулирован справедливым и всеобъемлющим образом во всех своих аспектах в соответствии с резолюциями международной законности.

Г-н Ельченко (Украина) (говорит по-английски): Среди десятков нынешних неурегулированных споров, оказывающих неблагоприятное воздействие на международный мир и безопасность, вопрос о Палестине, лежащий в основе арабо-израильского конфликта, считается наиболее сложным и деликатным. На протяжении десятилетий Организация Объединенных Наций и все международное сообщество предпринимали напряженные усилия для урегулирования этого конфликта. К сожалению, эта задача остается невыполненной, хотя она не кажется недостижимой.

События последнего года и особенно последних нескольких недель вселяют в нас некоторый оптимизм. Благодаря настойчивым международным посредническим усилиям, особенно усилиям Соединенных Штатов, а также политической воле и чувству ответственности вовлеченных сторон мы наблюдаем подлинный прорыв в процессе переговоров, который пребывал в тупике почти 19 месяцев. Украина вместе со всем международным сообществом приветствовала подписание 23 октября 1998 года Уай-риверского меморандума. В своем заявлении по поводу этого события, распространенном в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи на этой сессии, министерство иностранных дел Украины подчеркнуло, в частности, что в нашей стране заключение этого соглашения рассматривалось как подтверждение того факта, что даже самые сложные

и затяжные конфликты могут и должны регулироваться мирными средствами посредством переговоров.

Нас также очень радует то, что, несмотря на попытки радикальных сил с обеих сторон блокировать осуществление Уай-риверского меморандума, его ратификация израильским кнессетом 17 ноября позволила этому важному документу начать функционировать. В этом контексте мы приветствуем начало переговоров о постоянном статусе, а также начало нового этапа вывода израильских войск из некоторых районов Западного берега. Мы считаем, что дух компромисса и политическая мудрость, а также взаимное соблюдение сторонами своих прежних обязательств приведут их к полному и оперативному осуществлению Меморандума и приблизят всеобъемлющее урегулирование всего этого вопроса.

В то же время наша страна глубоко встревожена тем фактом, что отвратительная террористическая деятельность в регионе не прекратилась и по-прежнему подрывает хрупкий мирный процесс, причем ее жертвами становится ни в чем не повинное гражданское население. В связи с недавними террористическими акциями я хотел бы вновь заявить, что Украина решительно осуждает любые террористические акты, кем бы они ни совершались и какими бы ни были их мотивы. Мы считаем, что в этой связи жизненно важное значение имеет полное осуществление сторонами всех положений о безопасности, предусмотренных в Уай-риверском меморандуме, особенно в отношении объявления незаконными террористических организаций и борьбы с ними.

Очевидно, что обе стороны должны проявлять сдержанность и терпимость. Лишь при этом условии мы вправе ожидать дальнейшего продвижения в верном направлении. Мы призываем стороны и далее следовать по пути переговоров, ведущих к всеобъемлющему и справедливому урегулированию палестинского вопроса, которого можно достичь лишь на основе выполнения сторонами резолюций 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, включая принцип "земля в обмен на мир", и в соответствии с двусторонними соглашениями, подписанными к настоящему времени.

Что касается вопроса о строительстве поселений, а также вопроса об Иерусалиме, то Украина согласна с соответствующей оценкой участников открытых прений, состоявшихся в Совете Безопасности 30 июня, и присоединяется к содержащемуся в заявлении Председателя Совета Безопасности от 13 июля 1998 года (S/PRST/1998/21) призыву в адрес израильского правительства прекратить такую деятельность и не предпринимать результатов переговоров об окончательном статусе, включая переговоры по наиболее острому вопросу об Иерусалиме.

Кроме того, Украина выступает за осуществление рекомендаций, содержащихся в резолюциях десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи и предусматривающих созыв конференции Высоких договаривающихся сторон четвертой Женевской конвенции. Однако, на наш взгляд, необходимо очень тщательно обдумать вопрос о сроках проведения этой конференции с тем, чтобы не сорвать нынешние переговоры и протекающий сейчас процесс передислокации.

Наша делегация по-прежнему убеждена в том, что Организация Объединенных Наций, которая во многом является первоначальным инициатором урегулирования вопроса о Палестине, должна и впредь нести основную ответственность за обеспечение осуществления палестинским народом своих неотъемлемых прав, включая право на самоопределение и на создание собственного государства. Эта всемирная Организация должна оставаться главным гарантом международной законности в том, что касается палестинского вопроса, и крупным центром оказания международной поддержки и помощи палестинскому народу.

Несомненно, любые усилия по достижению мирного урегулирования палестинского вопроса должны предприниматься с учетом настоятельной необходимости социально-экономического развития на палестинской территории. В этой связи мы считаем, что приоритетное внимание следует уделять совместным палестино-израильским экономическим проектам, направленным на содействие экономическому росту и стабильности на этих территориях.

Украина высоко оценивает усилия международного сообщества доноров и организаций, входящих в систему Организации Объединенных Наций, по оказанию существенной и ощутимой помощи палестинскому народу и готова к более тесному экономическому сотрудничеству с ним как на двусторонней, так и на многосторонней основе.

В этом контексте мы с удовлетворением отмечаем результаты состоявшейся вчера в Вашингтоне, О.К., Конференции доноров в поддержку мира и развития на Ближнем Востоке, на которой было собрано около 3 млрд. долл. США в качестве помощи Палестинскому органу на осуществление различных проектов в области развития.

Мы с удовлетворением отмечаем дальнейшее развитие украинско-палестинских двусторонних отношений за последний год, в том числе первое посещение Украины делегацией Палестинского законодательного совета, а также ряд важных встреч на высоком уровне, состоявшихся на различных международных форумах и на палестинских территориях. В ходе всех этих встреч широко обсуждались перспективы осуществления совместных проектов при участии Украины в развитии промышленной инфраструктуры на палестинской территории и в профессиональной подготовке палестинцев. Мы надеемся, что все эти проекты будут доработаны и вскоре будут реализованы.

В заключение я хотел бы вновь подтвердить крайнюю заинтересованность Украины в урегулировании палестинского вопроса. Народ Украины очень надеется на то, что скоро наступит время, когда Организация Объединенных Наций перевернет последнюю страницу в долгой истории этого вопроса, после того как будут полностью реализованы права палестинского народа.

Г-н Кпотсра (Того) (говорит по-французски): Если и есть вопросы, по которым общественность в странах может судить о роли и эффективности Организации Объединенных Наций, то вопрос о Палестине, который лежит в основе арабо-израильского кризиса и к которому на протяжении полувека приковано внимание всего мира, является, безусловно, одним из них. Это говорит о большом значении прений, вызываемых обычно этим вопросом, прений, которые лишь свидетельствуют о

живом интересе международного сообщества в этой связи.

Так, в прошлом году Генеральная Ассамблея приняла подавляющим большинством резолюцию 52/52, в которой она напомнила о том, что урегулирование палестинского вопроса должно основываться на ряде фундаментальных принципов международного права и Устава Организации Объединенных Наций, а также на выполнении заключенных соглашений.

Год спустя мы вынуждены отметить, что мирный процесс на Ближнем Востоке давно уже не двигается с мертвой точки и что не было достигнуто сколь бы то ни было ощутимого прогресса в осуществлении недавно заключенных соглашений. Положение на местах, включая экономическую ситуацию и условия жизни палестинского народа, по-прежнему ухудшаются. Кроме того, миллионы палестинцев по-прежнему живут в опасных условиях в лагерях беженцев. Они переносят пагубные последствия активизации оккупационной политики и практики Израиля, которые не только представляют собой серьезное нарушение положений четвертой Женевской конвенции в отношении защиты гражданских лиц во время войны от 12 августа 1949 года и соответствующих резолюций Совета Безопасности, но и идут вразрез с начатым в Мадриде мирным процессом и последующими соглашениями.

Несмотря ни на что международное сообщество предпринимает неустанные усилия в целях осуществления этого процесса. В этом контексте моя делегация выражает признательность Генеральному секретарю за его инициативы по защите и развитию прав палестинского народа и, в особенности, приветствует помощь, предложенную со стороны Организации палестинскому народу в экономической и социальной сфере. Мы также хотим поблагодарить за работу Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, который стремился мобилизовать международное сообщество на поддержку всеобъемлющего справедливого и прочного урегулирования вопроса о Палестине.

Принятие Генеральной Ассамблеей 18 ноября резолюции, озаглавленной "Вифлеем 2000", стало еще одним ясным свидетельством решимости со стороны международного сообщества сделать все

возможное во имя восстановления мира в регионе. Нет сомнения в том, что осуществление проекта "Вифлеем 2000" будет способствовать мирному процессу и примирению.

Для того чтобы мир на Ближнем Востоке был достижимым и прочным, он должен опираться на твердые основы справедливости, уважения прав человека и гуманитарного права и на взаимоотношения, основанные на принципах равенства и партнерства между соседями. Тем не менее, прежде всего этому желанному миру должно предшествовать прекращение односторонних мер, которые слишком долго ставят под угрозу мирный процесс. Многие также зависят от строгого и добросовестного осуществления взятых обязательств и решимости сторон отказаться от попыток обойти друг друга и отвергать любые безрассудные и экстремистские меры.

Именно поэтому правительство Того приветствует инициативы Соединенных Штатов Америки, приведшие к подписанию Уай-риверского меморандума. Без сомнения, Меморандум представляет собой новое начало для мирного процесса, которому он придал новый импульс и который нам следует поддерживать и всячески укреплять.

Спонсоры мирного процесса, Совет Безопасности и все международное сообщество должны как никогда ранее неустанно и последовательно делать все от них зависящее для того, чтобы поддержать этот процесс. Нет нужды напоминать, что конечной целью является не только признание права всех государств региона, включая Израиль, жить в мире в рамках безопасных и международно признанных границ, но и, что особенно важно, создание независимого Палестинского государства.

Постоянная ответственность Организации Объединенных Наций, которую она должна нести вплоть до достижения удовлетворительного урегулирования на основе международного права, также требует, чтобы роль Организации в мирном процессе на Ближнем Востоке была расширена и укреплена. В этом же плане и в интересах мира и безопасности во всем Ближневосточном регионе мы надеемся, что правительство Израиля проявит такую же решительность в урегулировании вопросов о юге Ливана и сирийских Голанских высотах, как и при

разрешении вопроса о Палестине. Очевидно, что мир и примирения в регионе не достиг до тех пор, пока будут по-прежнему проводиться осуществляемые в настоящее время на юге Ливана политика и практика и Голаны не будут возвращены Сирии.

Соглашение, ставшее результатом совещаний в Уай-плантейшн, возродило подобие надежды на урегулирование вопроса о Палестине и - на этой основе - арабо-израильского кризиса в целом. Безусловно, Соглашение открыло дверь переговорам об окончательном статусе. Для того чтобы поддержать импульс, приданный мирному процессу, стороны должны проявлять серьезную сдержанность и значительную самодисциплину в ходе всего периода предстоящей работы.

Как несколько дней назад сказал один известный государственный деятель на заседании Совета представителей еврейских институтов Франции,

"Приступая к этим переговорам, обе стороны начинают путь, который, как им известно, довольно опасен. Естественно, будет непогода, может быть даже бури. Но у них нет другого выбора, кроме как пройти этот путь. На далеком берегу их ждут примирение, мир, реальная безопасность и экономическое развитие".

Г-н Инсаналли (Гайана) (говорит по-английски): В отличие от предшествующих заседаний, когда мы собирались для рассмотрения вопроса о Палестине, в этот раз господствует ощущение осторожного оптимизма относительно возможного разрешения вопроса. Уай-риверский меморандум, подписанный 23 октября 1998 года в Вашингтоне, О.К., премьер-министром Израиля и Председателем Палестинского органа, придал мирному процессу новый импульс.

В конце октября в Женеве во исполнение резолюций, принятых на заседаниях десятой чрезвычайной специальной сессии, было проведено совещание экспертов по четвертой Женевской конвенции 1949 года. Мы надеемся, что в результате этих обсуждений мы сможем провести конференцию Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции. Совсем недавно ко всеобщему удовлетворению в соответствии с Уай-риверскими соглашениями Израиль вывел дополнительное

количество войск с Западного берега и, также в качестве части мер общего соглашения, наконец, был открыт палестинский аэропорт в Газе, что дает Органу и палестинскому народу большие возможности самоопределения и большую автономию. Наиболее отрядным является то, что в результате подписания Уай-риверского меморандума на ближайшее будущее запланировано начало переговоров между Израилем и Палестинским органом об окончательном статусе.

Оживление мирного процесса, безусловно, возродило надежду народов Ближнего Востока и, наконец, дало им возможность разрешать вопросы, которые терзали эти народы, весь регион и международное сообщество в течение 50 лет. Правительство Гайаны настоятельно призывает как Израиль, так и Палестинский орган полностью осуществлять не только соглашения, достигнутые в Уай в прошлом месяце, но и другие соглашения, которые были заключены на протяжении прошедших лет. Было потеряно слишком много времени, и слишком многое зависит от дальнейших шагов, чтобы упускать эту поистине уникальную возможность. Поэтому международному сообществу следует решительно осуждать и порицать дальнейшие попытки тормозить осуществление этих соглашений. Организация Объединенных Наций, давно вовлеченная в этот вопрос, должна с неослабным вниманием обеспечивать, чтобы непосредственно заинтересованные стороны принимали совместные меры для выполнения их общих обязательств.

Сейчас крайне необходимо создать соответствующие механизмы для разрешения проблем и недоразумений, которые вполне могут возникнуть. Предшествовавшие заключению соглашения в Уай 19 месяцев, когда процесс не двигался с мертвой точки, показали, что неуступчивость и односторонние маневры контрпродуктивны для этого процесса. Обе стороны должны поддерживать рабочие отношения, которые они возродили в Уай, и сохранять дух доброй воли и компромисса, господствовавший на этой встрече. Постоянное и открытое общение между ними, безусловно, будет способствовать поддержанию мирного процесса.

Может показаться, что все это уже говорилось прежде, но, учитывая затянувшийся характер ближневосточной проблемы, порой необходимы

напоминания, с тем чтобы стороны и, главное, международное сообщество фокусировали свое внимание на том, что предстоит сделать для продвижения вперед к ее решению. Не следует забывать одно: вопрос о Палестине должен решаться на основе справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке, а для достижения этого необходимо не только предоставить палестинцам возможность осуществлять свои неотъемлемые права, но и урегулировать связанные с главным вопросом споры между Израилем и Сирией, а также между Израилем и Ливаном. Следовательно, необходимо возобновить переговоры между этими сторонами в контексте резолюции 242 (1967) Совета Безопасности. Мирный процесс в значительной степени базируется на принципе "земля в обмен на мир". Никогда нельзя упускать из вида этот принцип или пренебрегать им.

По мере того, как продолжается поиск решения этих проблем, доклад Генерального секретаря по этому вопросу напоминает нам о трагической участи палестинского народа. Несмотря на ряд резолюций Организации Объединенных Наций с призывом к Израилю прекратить свои репрессии, эта страна продолжает деятельность, связанную с поселениями в Палестине и на оккупированных территориях. Палестинские и другие арабские земли и собственность постоянно подвергаются конфискации, и ежедневно уничтожается много домов. Тысячи палестинцев по-прежнему содержатся в израильских тюрьмах, и поступают ужасающие сообщения об издевательствах над ними и пытках. Теперь, когда правительство Израиля расширило границы Иерусалима и создало "зонтичный муниципалитет" для управления им, появились опасения, что такое развитие событий может ухудшить бедственное положение палестинцев. Безусловно, очень тревожным является негативное воздействие на палестинскую экономику блокирования Западного берега и полосы Газа в течение года, а также постоянной нехватки воды, что отрицательно сказывается на сельском хозяйстве и на условиях жизни палестинского народа.

Нет сомнений в том, что пока палестинцы ждут установления стабильного мира, нынешние условия их жизни требуют к себе неотложного внимания. Международное сообщество призвано сделать все от него зависящее для облегчения страданий, которым по-прежнему подвергаются палестинцы.

Сегодня, выражая солидарность с их борьбой, правительство и народ Гайаны рады вновь заявить о своей решимости оказывать им всемерную поддержку. Мы верим в то, что палестинский народ в конечном счете одержит победу в своей борьбе, поскольку, как неоднократно показывала история, справедливость всегда торжествует над несправедливостью.

Г-н Дзеле (Южная Африка) (говорит по-английски): Южная Африка по-прежнему привержена делу борьбы палестинского народа за самоопределение и национальную независимость.

Моя делегация считает, что решение вопроса о Палестине и достижение справедливого и всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке - процессы взаимосвязанные. Установление прочного мира потребует как минимум восстановления в полном объеме и признания неотъемлемого права палестинского народа на самоопределение и полного возвращения всех арабских территорий, оккупированных с 1967 года.

В этом контексте следует напомнить о решениях двенадцатой встречи на высшем уровне стран Движения неприсоединения, состоявшейся в Дурбане в сентябре 1998 года. Главы государств и правительств стран Движения неприсоединения вновь заявили о своей поддержке неотъемлемых прав палестинского народа, включая его право на возвращение на родину и на образование своего независимого государства со столицей в Иерусалиме.

Они также подтвердили свое требование о выводе сил Израиля - оккупирующей державы - со всех оккупированных палестинских территорий, включая Иерусалим, а также с других арабских территорий, оккупированных с 1967 года, и вновь подтвердили свою позицию в отношении оккупированной восточной части Иерусалима, незаконных израильских поселений и применимости четвертой Женевской конвенции 1949 года ко всем оккупированным палестинским территориям, включая Иерусалим.

Несмотря на многочисленные провокации и насильственные действия со стороны тех, кто выступают против мира, кажущуюся бесконечной трагедию загубленных жизней и застой в социально-экономическом прогрессе, постоянной темой переговоров - от Мадрида и Осло до Уай-ривер -

является концепция "земля в обмен на мир". Поэтому попытки заменить принцип "земля в обмен на мир" принципом "безопасность в обмен на мир" неизбежно приведет к усилению напряженности и нестабильности в регионе и за его пределами.

Южная Африка приветствует подписание в Вашингтоне 23 октября 1998 года Уай-риверского соглашения между премьер-министром Нетаньяху и президентом Арафатом. Уай-риверский процесс вновь продемонстрировал, что лишь на основе постоянного диалога можно выйти на путь к всеобъемлющему, справедливому и равноправному решению вопроса о Палестине и к урегулированию ближневосточного конфликта.

Однако, как показывают события после Уай-риверской встречи, такие позитивные шаги сами по себе не являются мерой устойчивого прогресса. Это требует от сторон соглашений практического и добросовестного выполнения принятых решений. В этой связи Южная Африка хотела бы поблагодарить палестинскую сторону за то, что она вновь подтвердила свою приверженность выполнению положений Уай-риверского соглашения и всех ранее подписанных соглашений.

Однако сопровождаемое условиями принятие израильским правительством Уай-риверского соглашения и очевидное отсутствие политической и моральной приверженности с его стороны делу выполнения всех своих обязательств по-прежнему является тревожной тенденцией.

Поэтому мы призываем израильское правительство отказаться от провокационных актов и нарушений духа и буквы соглашений и прекратить упорную политику и практику создания новых израильских поселений с целью изменить демографические реалии. Серьезное беспокойство вызывает также тот факт, что палестинцев по-прежнему подвергают репрессиям и ограничениям, сказывающимся на свободе их передвижения и экономической активности.

Мы решительно осуждаем совершение насильственных актов, направленных на подрыв позитивного импульса Уай-риверского соглашения, и мы вновь подтверждаем наши недавние призывы в адрес всех заинтересованных сторон не допускать, чтобы подобные акты, совершаемые экстремистами, привели к подрыву мирного процесса.

Моя делегация, которая по-прежнему надеется на то, что будут приняты мужественные и смелые решения, содействующие прогрессу, который в конечном счете приведет к миру во всех областях, будет голосовать за представленный на наше рассмотрение проект резолюции.

Г-н эль-Араби (Египет) (говорит по-арабски): 30 ноября мир отмечает как день солидарности с палестинским народом. В этом году исполняется пятьдесят лет с начала страданий палестинцев - "Катастрофы", - как называют ее палестинцы, приведшей к перемещению и изгнанию миллионов людей. 29 ноября 1947 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 181 (II), которая изменила ход истории на Ближнем Востоке и разделила Палестину на два государства - израильское государство и арабское государство для христиан и мусульман. Резолюция установила также независимый юридический статус города Иерусалим.

Еврейское государство было учреждено через несколько месяцев после принятия резолюции. В Декларации, провозглашающей его создание, заявлялось, что оно создано на основе резолюции Генеральной Ассамблеи. Однако на сегодня арабское государство никогда не было создано по многим причинам и из-за обстоятельств, диапазон которых мы не могли бы охватить в ходе этого выступления. Прошли пятьдесят лет, имели место несколько войн и были подписаны мирные договоры. Однако вопрос о Палестине по-прежнему на повестке дня Генеральной Ассамблеи.

Мне кажется важным предоставить ретроспективу палестинского вопроса, что позволит нам всем четко понять основополагающую роль и историческую ответственность Организации Объединенных Наций в этой связи до достижения справедливого, долговременного и всеобъемлющего урегулирования. Это произойдет после создания Государства Палестина.

Через пять десятилетий после начала арабо-израильского конфликта международное сообщество понимает - сейчас как никогда, - что палестинский вопрос составляет сердцевину конфликта. Без достижения справедливого и долговременного урегулирования этого вопроса ближневосточный регион, к сожалению, останется регионом, в котором царят напряженность и нестабильность.

Для израильской стороны в равной мере важно признать этот факт; никто не должен питать иллюзий, что временное урегулирование может обеспечить долговременный мир или что частичные соглашения могут подменить долговременное всеобъемлющее урегулирование палестинского вопроса.

Мир, к которому мы стремимся в нашем регионе, это мир, который является всеобъемлющим, долговременным и справедливым, мир, который приведет к осуществлению палестинским народом всех своих национальных прав, прежде всего учреждению независимого государства на своей территории.

Г-н Филиппи Балестра (Сан-Марино), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

После 19 лет проволочек и задержек со стороны израильской администрации 23 октября палестинская и израильская стороны подписали меморандум о взаимопонимании с целью осуществления ряда договоренностей, которые были включены в предыдущие промежуточные соглашения. Египет приветствует это соглашение, Уай-риверский меморандум, явившееся результатом получивших высокую оценку арабских усилий, в соответствии с которым должен быть выполнен ряд мер, воплощенных в ранее заключенном Временном соглашении. Египет приветствует осуществление Уай-риверского меморандума, а также всех других соглашений, которые могли быть достигнуты двумя сторонами. Мы надеемся на то, что это соглашение будет осуществлено самым скрупулезным образом в согласованные временные рамки. Египет также подчеркивает, что должна быть завершена разработка других временных мер до начала переговоров по окончательному урегулированию, самые важные из которых связаны с третьим этапом ухода Израиля, безопасным сообщением между Западным берегом и полосой Газа и функционированием порта Газы в том числе. Египет пристально следит за развитием событий, связанных с осуществлением Уай-риверского меморандума. В этой связи я хотел бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы поздравить палестинскую делегацию с открытием международного аэропорта в полосе Газа 24 ноября этого года.

Достоин сожаления тот факт, что израильское правительство предпринимает ряд односторонних действий, направленных на укрепление незаконной позиции своих поселенцев на оккупированных палестинских территориях, включая Иерусалим, что является нарушением всех соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, а также его международных обязательств как оккупирующей державы в соответствии с положениями четвертой Женевской конвенции, которая запрещает оккупирующей державе, среди прочего, перемещать свое гражданское население на территории, которые она оккупирует.

В этом контексте Египет с большой обеспокоенностью следит за докладами о последовательных мерах со стороны многочисленных израильских групп и лиц по закреплению де-факто израильского присутствия на палестинской территории под израильской оккупацией. Эти условия поддерживаются должностными лицами в составе израильского правительства, которые поощряют своих поселенцев силой экспроприировать новые участки земли. Хотя Египет выражает свое глубокое сожаление в связи с провокационными заявлениями, которые подрывают международное право, он призывает международное сообщество выполнить в этой связи свои обязательства.

Здесь я хотел бы сделать акцент на одном важном факте: невозможно установить подлинный мир на Ближнем Востоке до тех пор, пока Израиль продолжает свою политику создания поселений. Позиция Египта по этому вопросу ясна. В 1979 году Египет подписал Мирный договор с Израилем, в соответствии с которым Израиль вернул Египту все его территории в полном объеме. Это устанавливает прецедент для установления мира между Израилем и арабскими сторонами. Это также отражает соответствующее толкование резолюции 242 (1967) Совета Безопасности. Кроме того, это возлагает на Египет тяжелую ответственность давать отпор любым усилиям со стороны израильтян навязывать создание поселений палестинской стороне как политику *fait accompli*, которую надо молча принимать. Основы мира, который Египет заключил с Израилем, включали, прежде всего, применение принципа "земля в обмен на мир", что подразумевало уход со всех оккупированных территорий; и, во-вторых, ликвидацию на всех территориях всех израильских поселений; и,

в-третьих, создание взаимных механизмов безопасности. Египет считает, что эти основы должны применяться к условиям мира между Израилем и другими арабскими сторонами.

Мы также с особой обеспокоенностью следим за последовательной и интенсивной деятельностью Израиля, направленной на изменение географического и демографического характера города Иерусалим, будь то на основе освобождения его от палестинских жителей и принуждения их к тому, чтобы они покинули его, или на основе интенсификации кампании создания и расширения поселений в рамках Восточного Иерусалима и его окрестностей, с тем чтобы консолидировать его незаконную аннексию Израилем. При этом Израиль четко нарушает принципы международных отношений, которые изложены во всех соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций, в особенности резолюций 465 (1980) и 478 (1980) Совета Безопасности, а также положений четвертой Женевской конвенции. Осуществляя эти действия, Израиль также игнорирует меры, на которые он согласился в рамках Ословского соглашения, в соответствии с которым будущий статус города Иерусалим будет одним из вопросов, которые надлежит рассмотреть на заключительном этапе переговоров.

В заключение я хотел бы выразить мое крайнее разочарование в связи с заявлением, которое вчера сделал в Ассамблее представитель Израиля. Мир требует от нас всех, как арабов, так и израильтян, позабыть об исторических аспектах конфликта и дистанцироваться от прошлого, со всеми его негативными моментами. Мир также требует, чтобы мы смотрели вперед с надеждой на будущее, с учетом всех позитивных аспектов, которые оно может принести. Очевидно, что заявления, сделанные делегацией Израиля, противоречат требованиям мира. Это заявление заставило нас вновь блуждать в лабиринтах древней истории. Оно содержало в себе много измышлений, которые всем хорошо известны.

Я не собираюсь подробно отвечать на выступление представителя Израиля, но существуют некоторые основополагающие исторические факты, которые имеют отношение к Египту и которые я хотел бы коротко осветить.

Во-первых, в 1948 году за помощью к арабским государствам обратилось руководство подмандатной арабской Палестины, которое выступало от имени 65 процентов населения Палестины. Таким образом, оно реализовало свое законное право на коллективную самооборону, с тем чтобы избежать еще больших потерь территории, и это руководство сделало этот шаг после неудачных попыток противостоять кампаниям таких сионистских террористических банд, как "Иргун" и "Штерн", которые, как нам хорошо известно, несут ответственность за убийство представителя Генерального секретаря в Палестине графа Фольке Бернадотта. Такова истинная история.

Во-вторых, вопреки тому, что заявляет представитель Израиля, Западный берег и Газа не являются спорными территориями. Это - территории, оккупированные Израилем, как подтверждается в резолюциях Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, а также в документах международного права. Израиль должен освободить эти территории.

В-третьих, сектор Газа никогда не был оккупирован Египтом, как это утверждает представитель Израиля. Египет осуществлял над сектором временное управление в соответствии с соглашением о перемирии, подписанным 24 февраля 1949 года и позднее утвержденным Советом Безопасности, на период до установления мира в этом регионе. Нельзя сравнивать временное управление Египта с израильской оккупацией сектора Газа. Такова истинная история.

В-четвертых, историческим фактом является то, что в 1956 году именно Израиль, отношения которого с европейскими государствами были напряженными, совершил нападение на Египет. Фактом истории является также то, что несмотря на утверждения представителя Израиля его страна осуществила 5 июня 1967 года нападение на Египет. Это нападение имело преднамеренный характер, было соответствующим образом организовано и планировалось на протяжении ряда лет, что признают сами представители Израиля в документах и свидетельских показаниях, с которыми каждый может ознакомиться. Такова истинная история.

В-пятых, что касается фальшивых заявлений представителя Израиля в связи с резолюцией 242 (1967) Совета Безопасности, то достаточным

опровержением этого заявления будет то, о чем я уже говорил в этом заявлении. К этому можно добавить, что Совет Безопасности действует на основе положений Устава и норм международного права. Согласно этим положениям и нормам, оккупированные территории должны быть освобождены и Совет Безопасности не располагает полномочиями для того, чтобы распоряжаться территорией государств. Как было заявлено в 1967 году после принятия резолюции 242 (1967) Совета Безопасности,

(говорит по-английски)

"Совет не занимается куплей и продажей недвижимости и не распоряжается территорией других стран".

(говорит по-арабски)

Мне не хотелось бы, чтобы представитель Израиля втягивал нас в полемику, необходимость в проведении которой отсутствует. Вместе с тем, в этом форуме, выступающем оплотом международной законности, он официально излагал мнения, которые пригодны только для внутреннего потребления в самом Израиле. Сделанное им в Ассамблее заявление резко контрастирует с глубоко продуманными и искренними выступлениями делегаций перед представителями международного сообщества в Генеральной Ассамблее. Нам всем необходимо строить лучшее будущее, в котором всем народам будет обеспечен справедливый и всеобъемлющий мир.

В заключение я хотел бы сказать о том, что справедливое урегулирование палестинского вопроса является ключом к достижению мира на Ближнем Востоке. Без такого урегулирования регион будет и далее балансировать на грани напряженности, насилия и отсутствия стабильности.

Исходя из своих возможностей, Египет прилагает все усилия для достижения цели справедливого урегулирования. Надеемся, что Израиль также займет серьезный подход и будет стремиться к достижению мира в регионе, причем не только на основе краткосрочных и частичных решений, но и посредством достижения всеобъемлющего урегулирования, приемлемого для палестинской стороны, на протяжении 50 лет

подвергающейся лишениям, которым необходимо как можно скорее положить конец.

Г-н Вахид (Пакистан) (говорит по-английски): Следуя ежегодной традиции Генеральной Ассамблеи, сегодня мы вновь рассматриваем палестинский вопрос, что является отражением нашей непоколебимой коллективной приверженности окончательному урегулированию этой проблемы.

Мы по-прежнему решительно убеждены в том, что достижение прочного мира на Ближнем Востоке не является возможным без мирного урегулирования палестинского вопроса. Осуществление неотъемлемых прав палестинского народа и уход Израиля с палестинских территорий имеют важное значение для достижения какого-либо существенного прогресса в мирном процессе.

Хорошо известно о поддержке Пакистаном справедливой борьбы палестинского народа за осуществление своих неотъемлемых прав. Мы всегда призывали выполнить резолюции 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978) Совета Безопасности, которые являются основой для прочного и всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке.

Международное сообщество внимательно следит за последним развитием событий на переговорах между Израилем и представителями Палестины. Мы воодушевлены прогрессом, достигнутым в направлении возобновления ближневосточного мирного процесса и подписанием 23 октября 1998 года Уай-риверского меморандума. Достигнутое соглашение необходимо полностью выполнить с тем, чтобы восстановить атмосферу доверия, которая, по нашему мнению, позволит сторонам продвинуться к цели переговоров о постоянном статусе, что предусматривают подписанные в Осло соглашения.

Мы с удовлетворением отмечаем политическую волю и мудрую политику палестинского руководства в проведении политики мира в условиях справедливости, которая должна найти понимание у всех заинтересованных сторон. Мы хотели бы в очередной раз заявить о нашей всемерной поддержке палестинского руководства во всех его усилиях по достижению прочного мира.

Не требует дальнейшего разъяснения особая важность Священного города Аль-Кудс аш-Шарифа

для международного сообщества в целом и для исламского мира в частности. Мы считаем, что оккупированный Израилем с 1967 года Аль-Кудс аш-Шариф продолжает занимать главное место в любой договоренности о всеобъемлющем урегулировании. Прочный мир невозможен без возвращения палестинскому народу Аль-Кудс аш-Шарифа и всех оккупированных территорий.

Мы с удовлетворением отмечаем принятие в рамках пункта 157 повестки дня резолюции, озаглавленной "Вифлеем 2000", что является ясным проявлением приверженности международного сообщества делу палестинского народа и его процветания. Правительству Израиля необходимо дать ответ на содержащийся в резолюции призыв обеспечить свободный и беспрепятственный доступ к священным местам в Вифлееме для верующих всех вероисповеданий и граждан всех стран. Мы искренне надеемся на то, что международное сообщество, особенно страны-доноры и учреждения Организации Объединенных Наций, обеспечат поддержку проекта "Вифлеем 2000", с тем чтобы его можно было осуществить в соответствии с приложением к документу А/53/141 Генеральной Ассамблеи от 15 мая 1998 года.

Палестинский национальный орган нуждается в существенной экономической помощи для облегчения страданий своего народа и восстановления разрушенной экономики. Международному сообществу и, в частности, Организации Объединенных Наций необходимо и далее обеспечивать моральную поддержку и предоставлять помощь на цели мирного процесса, а также оказывать неотложную помощь Палестинскому национальному органу.

В заключение я хотел бы вновь заверить наших палестинских братьев в том, что Пакистан будет и далее оказывать свою принципиальную и решительную поддержку их справедливой борьбе за их законные права на суверенитет и их стремление жить в мире, в условиях уважения и достоинства.

Г-н Хашани (Тунис) (говорит по-арабски): Генеральная Ассамблея на своей пятьдесят третьей сессии вновь рассматривает вопрос о Палестине, как она это делала на протяжении более полувека. Это придает данному вопросу особую значимость с учетом весьма деликатной ситуации, сложившейся на оккупированных территориях и на Ближнем

Востоке в целом. Со временем и особенно в связи с заключением соглашений в Осло, принятием Декларации принципов и достижением других последующих договоренностей, а также с учетом больших надежд и ожиданий, возникших благодаря этим соглашениям, относительно возможного достижения справедливого и прочного мира в регионе становится все более очевидным, что достижение этих целей на местах будет ускорено, с тем чтобы сделать необратимой динамику мирного процесса и достичь всех целей, которые мы перед собой ставим.

Как и другие миролюбивые страны, Тунис давно предупреждал об угрозе взрыва в регионе, которой чреват тупик в мирном процессе, что приведет к трудностям в случае, если Израиль не выполнит обязательства, которые он взял на себя в соответствии с соглашениями, заключенными им с палестинской стороной. Кроме того, Израиль прекратил участвовать в переговорах на сирийском и ливанском направлениях, отказавшись тем самым от мирного процесса и принципов, лежащих в его основе, в первую очередь принципа "земля в обмен на мир".

Поэтому Тунис признает важность подписания палестинской и израильской сторонами Уай-риверского меморандума 23 октября 1998 года и высоко оценивает усилия Соединенных Штатов по достижению этой договоренности.

Негативные события в мирном процессе в течение последних двух лет показывают, что стороны должны выполнять свои обязательства по заключенным между ними соглашениям. Нет никакого секрета в том, что успех любого соглашения измеряется тем, насколько стороны, заключившие соглашение, соблюдают его положения и подчиняются содержащимся в нем требованиям. В то время как палестинская сторона выполняет свои обязательства по договоренностям, Израиль продолжает тянуть время и уклоняться от выполнения своих обязанностей. Таким образом, именно Израиль обязан скрупулезно и безоговорочно соблюдать положения Уай-риверского меморандума, который он подписал и в котором он подтвердил положения заключенных ранее соглашений. Израильское правительство должно положить конец своей политике проволочек и продемонстрировать столь необходимую добрую волю, с тем чтобы гарантировать успех на всех

направлениях переговоров и установить отношения доверия с палестинской стороной. Израиль может добиться этого на основе добросовестного и честного выполнения всех своих обязательств по этим соглашениям. В этой связи Израиль должен осуществить поэтапный уход с оккупированных палестинских территорий. Он должен также немедленно возобновить переговоры с палестинцами об окончательном урегулировании, с тем чтобы завершить их к концу переходного периода в мае 1999 года. Израиль должен также отказаться от всех односторонних действий, которые могли бы негативно сказаться на результатах переговоров, включая, в частности, строительство поселений на палестинской территории и в Восточном Иерусалиме. Израиль должен затем положить конец другим своим незаконным действиям, направленным на изменение демографического состава и сведение на нет арабского и исламского влияния в Аль-Кудс аш-Шарифе и его иудаизацию. Эти действия идут вразрез с положениями резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, а также с положениями четвертой Женевской конвенции от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны.

Израиль должен отказаться раз и навсегда от политики коллективных наказаний и экономической блокады, направленной против палестинского народа, а также осуществления другой незаконной практики, и он должен выпустить на свободу палестинских заключенных в соответствии с подписанными соглашениями. Израиль должен также продемонстрировать свою добрую волю другим арабским сторонам, возобновив переговоры с Сирией и Ливаном, с тем чтобы эти две братские страны могли вернуть свои узурпированные им территории - оккупированные Голаны и Южный Ливан - в соответствии с резолюциями 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978) Совета Безопасности.

Президент Туниса г-н Зин эль-Абидин бен Али подчеркнул необходимость обеспечения того, чтобы мирный процесс не прерывался и не давал сбоев, поскольку будущее всего региона зависит от достижения справедливого, всеобъемлющего и прочного мира. Международное сообщество должно сохранять бдительность и решимость в своих усилиях по достижению мира, к которому мы стремимся на Ближнем Востоке.

Здесь я хотел бы привести цитату из послания Президента Зина эль-Абидина бен Али, с которым он выступил в связи с Международным днем солидарности с палестинским народом. Это послание, в частности, гласит:

"Тунис призывает международное сообщество, особенно коспонсоров мирного процесса и Европейский союз, наращивать свои усилия в поддержку мирного процесса и в целях укрепления международной легитимности, на которой он основывается, с тем чтобы создать атмосферу, благоприятную для достижения справедливого, всеобъемлющего и прочного урегулирования, которое гарантировало бы осуществление неотъемлемых прав палестинского народа, возвращение Сирии и Ливану их территорий, в настоящее время оккупированных, и обеспечение народам региона возможностей жить в условиях безопасности, мира и процветания".

Кроме того, Организация Объединенных Наций, в первую очередь Генеральная Ассамблея, несет постоянную ответственность по отношению к палестинскому народу. Эта ответственность должна сохраняться и впредь, поскольку лишь одно из двух государств, которым были выданы мандаты на их образование в 1947 году, - еврейское государство - было создано, в то время как палестинское государство еще предстоит создать. Палестинский народ по-прежнему стремится к созданию собственного государства на своей территории. В этой связи мы приветствуем резолюцию, принятую Генеральной Ассамблеей в июле этого года, которая направлена на укрепление статуса наблюдателя от Палестины.

Организация Объединенных Наций является гарантом и защитником принципов международного права в вопросе о Палестине и Ближнем Востоке в целом. Организация должна по-прежнему играть политическую роль. Наряду с этим у Организации Объединенных Наций есть и другая особая роль, которую следует продолжать и укреплять, а именно - в мобилизации международных ресурсов на оказание помощи палестинскому народу и обеспечении того, чтобы Организация Объединенных Наций содействовала оказанию такой помощи и координировала ее. Социально-экономическое развитие оккупированных

палестинских территорий является важным фактором в усилиях по достижению мира. Мы настоятельно призываем международное сообщество и страны-доноры продолжать оказывать помощь палестинскому народу, содействовать улучшению его условий жизни и поддерживать усилия Палестинского органа по мобилизации ресурсов и возможностей, необходимых для социально-экономического развития.

Тунис последовательно поддерживает мирный процесс и содействует его продвижению вперед на всех этапах, опираясь на свое стремление к справедливости и солидарность с палестинским народом, с целью обеспечения того, чтобы палестинский народ полностью восстановил свои законные права, в частности свое право на создание собственного независимого государства на своей территории со столицей в Аль-Кудсе.

В связи с празднованием Организацией Объединенных Наций Международного дня солидарности с палестинским народом Тунис подтверждает, что он и впредь останется твердым и решительным сторонником борьбы этого народа за осуществление его права на самоопределение и достойную жизнь.

В заключение я хотел бы воздать должное важной роли Комитета по осуществлению законных прав палестинского народа под председательством посла Ибры Ка в деле поощрения и защиты этих прав. Свидетельством этой роли является доклад Комитета Генеральной Ассамблее о его деятельности за прошедший год.

Г-н Данеш-Язди (Исламская Республика Иран) (говорит по-английски): На протяжении более полувека вопрос о Палестине остается одной из основных забот международного сообщества. Палестинская проблема и тяжелая участь палестинского народа по-прежнему являются главным источником тревог не только для исламских государств, но и для многих других государств планеты. Поэтому Исламская Республика Иран придерживается той точки зрения, что палестинская трагедия и переживаемые палестинским народом из-за израильской оккупации и угнетения бедствия и несчастья нуждаются в придании им международным сообществом высшего приоритета и в уделении им внимания, в частности Генеральной Ассамблеей как главным и наиболее

авторитетным универсальным органом всей системы Организации Объединенных Наций.

Мы с удовлетворением отмечаем заметный вклад, вносимый Генеральной Ассамблеей в решение палестинского вопроса за счет созыва своей чрезвычайной специальной сессии и принятия жизненно важных решений, особенно когда Совет Безопасности оказался не в состоянии выполнить свои обязанности ввиду применения одним из членов Совета права вето. Это применение вето вынудило Генеральную Ассамблею созвать десятую чрезвычайную специальную сессию для обсуждения незаконных израильских действий в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории.

Та чрезвычайная специальная сессия приняла важные резолюции, в частности резолюцию ES-10/5 от 17 марта 1998 года, в которой она вновь заявила о своем осуждении израильского режима за невыполнение им положений ранее принятых резолюций и подчеркнула, что все содержащиеся в тех резолюциях требования должны быть выполнены Израилем полностью и немедленно. Далее резолюция рекомендовала созвать конференцию по вопросу о мерах обеспечения выполнения на оккупированной палестинской территории Четвертой Женевской конвенции с тем, чтобы гарантировать защиту палестинского народа.

Международное возмущение и осуждение Израиля, к сожалению, не изменили образ его бесчеловечного поведения в отношении палестинского народа и его незаконную политику на оккупированных территориях. В этой связи в докладе Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, содержащемся в документе A/53/35, представлена ужасающая картина нынешней ситуации на оккупированных территориях, характеризующаяся жестокой практикой и всевозможными тактическими приемами израильского режима, нацеленными на лишение палестинского народа возможности осуществить свои законные права.

В докладе упоминается множество случаев проводимой в осуществление указанной израильской политики конфискации палестинских земель и уничтожения их домов на всей оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим. В результате незаконной политики создания поселений

тысячи палестинцев были силой изгнаны или перемещены с земель своих предков. Далее в докладе подробно сообщается о том, что поселенцы неоднократно провоцировали кровопролитные столкновения с палестинским гражданским населением, незаконно переезжая в палестинские районы и насильно занимая жилые дома или начиная строить новые под охраной израильской полиции.

Внимание международного сообщества по-прежнему привлекает и вызывает его осуждение продолжающееся содержание в израильских тюрьмах тысяч палестинских и арабских заключенных. Органы, следящие за выполнением договоров по правам человека, подтверждают, что эти заключенные подвергаются проводимым израильскими властями психическим и физическим пыткам, приводящим к значительному ухудшению их здоровья. Израильский режим необходимо заставить прислушаться к призыву международного сообщества прекратить издевательства над заключенными, освободить задерживаемых, вернуть депортированных и положить конец пресловутой практике коллективного наказания.

Моральная боль обостряется еще сильнее, когда мы вспоминаем, что 4 миллиона палестинцев по-прежнему рассеяны по всему миру, проживая в трудных условиях в лагерях беженцев. Израильская политика запугивания и насильственной оккупации, а также применения грубой силы проводится в их отношении таким образом, чтобы увековечить их статус беженцев. Сохранение столь несправедливого положения дел, несомненно, продлило бы их страдания. Поэтому на международном сообществе лежит неизбежная обязанность положить конец этой мрачной ситуации.

Наглядным показателем невзгод и несчастий палестинцев является их экономическое положение. Принимаемые израильскими властями незаконные меры, включая введение несправедливых ограничений на государственные услуги, блокады и установку ограничений на передвижения лиц и товаров драматически ухудшают условия жизни палестинского народа.

Вопрос о Палестине не был бы решен должным образом без урегулирования проблемы Аль-Кудс аш-Шарифа, который имеет первостепенное значение для всего исламского мира. Упрямо проводимая

Израилем политика изменения исламского характера Иерусалима посредством постоянного и упорного процесса иудизации города вызывает негодование и мучительные страдания в среде мусульман всего мира. Продолжающееся использование тоннеля, открытого в 1996 году в непосредственной близости от мечети Аль-Акса, строительство еврейских поселений в Восточном Иерусалиме и только что объявленное установление "зонтичного" муниципального правления, расширяющего границы Иерусалима и распространяющего административную власть незаконного муниципального правления на прилежащие районы - все это направлено на изменение юридического и религиозного статуса и демографического состава Священного города Аль-Кудс аш-Шариф и, за счет этого, на создание в данной связи ситуации свершившегося факта. Подобные действия и политика проводятся в грубое нарушение различных резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Организация Исламская конференция, смыслом своего существования обязанная реакции мусульман на совершенное в 1969 году осквернение мечети Аль-Акса, постоянно осуждает израильские акты и призывает к таким действиям, которые положили бы конец практике израильских оккупационных властей в Иерусалиме.

Нынешняя ситуация на Ближнем Востоке по-прежнему отмечена ранами и характеризуется несправедливостью, насаждаемой израильской экспансионистской политикой. Намерение Израиля подавить весь регион с помощью агрессии, оккупации и террора вряд ли нуждается в разъяснении. Продолжающаяся оккупация Палестины, Южного Ливана и сирийских Голанских высот в нарушение соответствующих резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи представляет собой последовательно проводимую Израилем политику покорения и агрессии. Ныне сложившаяся на юге Ливана взрывоопасная ситуация еще более усугубляется недавними публичными заявлениями израильских властей, отмеченными деспотичностью и нацеленными на увековечение угнетения и оккупации.

Та же политика преследуется посредством укрепления израильского военного потенциала, особенно в области технологии производства ядерного оружия, которое по-прежнему остается неконтролируемым. Самоочевидно, что израильский

милитаризм и его арсенал оружия массового уничтожения, подрывающие все инициативы и механизмы в области разоружения в регионе, создают серьезную угрозу стабильности и безопасности на Ближнем Востоке. Отказ Израиля присоединиться к международно согласованным договорам и согласиться с режимом гарантий Международного агентства по атомной энергии по-прежнему является препятствием на пути создания безопасной и надежной обстановки в регионе.

Израильская политика и практика, о которых здесь говорилось лишь вскользь, серьезно дестабилизируют и без того взрывоопасную ситуацию на Ближнем Востоке. И пока будет главенствовать политика агрессии, государственного терроризма, оккупации, нарушения основных прав человека и экспансионизма, нынешняя безрадостная ситуация будет сохраняться.

В заключение я хотел бы процитировать президента Хатами, который выступал с этой трибуны 21 сентября этого года:

"Мира и безопасности на Ближнем Востоке, какими бы необходимыми они ни были, можно достичь только путем признания права палестинцев на суверенитет на земле их предков. Оккупированный в настоящее время Аль-Кудс аш-Шариф должен стать домом диалога и взаимопонимания. Из глубин истории глас его вопиет против расизма и сионизма. Великие монотеистические религии могут мирно уживаться в Аль-Кудс аш-Шарифе, но именно израильское правление сделало такое сосуществование невозможным". (A/53/PV.8, стр. 7)

Г-н Терон (Намибия) (говорит по-английски):
Позвольте мне, прежде всего, сказать, что наша делегация очень рада возможности участвовать в этих прениях в период, когда весь мир, затаив дыхание, следит за позитивными признаками, свидетельствующими о прогрессе в достижении всеобъемлющего, справедливого и прочного урегулирования вопроса о Палестине на основе соответствующих резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи.

Один из важных уроков, которые наша страна извлекла из своей долгой борьбы за независимость,

состоит в том, что никогда нельзя оставлять надежды и что необходимо продолжать мужественно бороться за достижение свободы. В Намибии это принесло свои результаты, и поэтому нас сегодня воодушевляют недавние события, связанные с борьбой палестинцев за самоопределение, национальную независимость и суверенитет.

Подписание 23 октября 1998 года Уай-риверского меморандума не только свидетельствовало о принятии мер, которые позволят продвинуть вперед мирный процесс, но и, безусловно, предоставило действующим лицам новые инструменты и замечательную возможность обеспечить установление в регионе подлинного и прочного мира. Поэтому мы приветствуем усилия обеих сторон по осуществлению Меморандума, особенно в том, что касается передислокации войск и механизмов безопасности. Мы приветствуем готовность сторон возобновить переговоры об окончательном статусе и призываем их, особенно Израиль, не принимать мер, которые могут поставить под угрозу результат этих переговоров. Одновременно с этим мы настоятельно призываем спонсоров мирного процесса, Совет Безопасности и международное сообщество в целом более, чем когда-либо, активизировать свои усилия по продвижению вперед этого процесса.

Являясь членом Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, наша делегация полностью поддерживает доклад Председателя Комитета. Мы хотели бы, в частности, подчеркнуть значение мира и примирения на Ближнем Востоке, которые необходимы для установления международного мира и безопасности. Кроме того, мы разделяем обеспокоенность в связи с негативной ситуацией в области прав человека и с ухудшением гуманитарных условий на оккупированных территориях.

Намибия по-прежнему готова оказывать неизменную поддержку делу оперативного урегулирования палестинского вопроса. Вот почему мы взяли на себя инициативу по созыву в Виндхук в апреле 1999 года африканского регионального совещания. Это совещание будет называться "Африканское совещание в поддержку неотъемлемых прав палестинского народа" и будет способствовать повышению информированности международной общественности и действиям в

поддержку всеобъемлющего, справедливого и прочного урегулирования палестинского вопроса на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

Наша делегация не выполнила бы своего долга на этом форуме, если бы не выразила солидарности с Организацией освобождения Палестины и со всем палестинским народом и не поздравила их с Международным днем солидарности с палестинским народом, который отмечался вчера.

Наконец, наше правительство будет и впредь оказывать Генеральному секретарю всемерную поддержку в его усилиях по обеспечению того, чтобы система Организации Объединенных Наций делала все возможное в области социально-экономического развития палестинского народа, которое необходимо для установления мира на всем Ближнем Востоке.

Г-н Аль-Нассир (Катар) (говорит по-арабски): Сейчас, когда мы обсуждаем пункт повестки дня по вопросу о Палестине, я хотел бы прежде всего от имени нашей делегации выразить г-ну Опертти признательность за его усилия, которые он предпринимает в отношении палестинского вопроса с момента вступления на пост Председателя Генеральной Ассамблеи в ходе этой сессии. Консенсус, достигнутый по проекту резолюции под названием "Вифлеем 2000", стал одним из первых плодов этих усилий.

Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря г-на Кофи Аннана за его добрые услуги и настойчивые усилия по решению остающихся международных проблем в силу его приверженности международному миру и безопасности.

Хотел бы также, пользуясь случаем, выразить признательность Комитету по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и его Председателю г-ну Ибре Дегену Ка за их благородные усилия на службе делу палестинского народа, направленные на то, чтобы этот народ мог осуществить все свои законные права и создать свое независимое государство на своей национальной территории.

В Уставе Организации Объединенных Наций предусмотрено право народов на осуществление своего права на самоопределение, права, которым

палестинский народ никак не может воспользоваться. Трудно поверить в то, что сейчас, когда народы всего мира отмечают пятидесятую годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека, палестинский народ страдает в результате трагической ситуации, вызванной 50-летней оккупацией его территории, утратой его самобытности и вынужденным переселением большинства его представителей. Израиль также отметил недавно пятидесятую годовщину своего образования в условиях, когда палестинский народ по-прежнему подвергается этой отвратительной оккупации.

Организация Объединенных Наций несет историческую и моральную ответственность перед палестинским народом. Если Израиль в соответствии с резолюцией 181 (II) от 29 ноября 1947 года получил право на существование, то палестинский народ по-прежнему борется за создание своего независимого государства. Эта резолюция предусматривала образование двух государств, арабского и еврейского, но лишь одно из этих двух государств было создано.

Мадридская мирная конференция 1991 года, проведенная под эгидой Соединенных Штатов Америки и Российской Федерации, в целях достижения справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке основывалась на принципе "земля в обмен на мир". Исходя из этого, арабские государства сделали выбор в пользу мира - этот выбор имеет для них стратегическое значение. Несмотря на стоявшие в то время на пути мирного процесса препятствия, между двумя сторонами - палестинской и израильской - была подписана Декларация принципов. Кроме того, был подписан мирный договор между Иорданией и Израилем. Что касается Сирии и Ливана, то, несмотря на имевшиеся трудности, переговоры в этой области также достигли определенного прогресса.

Однако после убийства израильского премьер-министра Ицхака Рабина и последующих выборов в Израиле появилась новая администрация, что привело к прекращению мирного процесса по всем направлениям. В результате отказа Израиля следовать ранее взятым обязательствам пострадал весь мирный процесс. И несмотря на усилия Соединенных Штатов Америки - то есть усилия американского президента, - ситуация в отношении

палестинского вопроса оставалась неизменной около 18 месяцев.

После этого палестинцы и израильтяне встретились на совещании под эгидой американского президента, к усилиям которого добавилась ценная помощь короля Иордании Хусейна. Эта встреча увенчалась подписанием Уай-риверского меморандума. Несмотря на то, что Меморандум касался вопросов, затрагивавшихся в ходе переговоров с предшествующим правительством Израиля, палестинская сторона проявила большую гибкость для достижения искомого решения. После осуществления первого этапа этого Соглашения и несмотря на все хорошо известные всем препятствия, мы надеемся, что остальные его положения будут осуществлены как можно скорее. В то же самое время на основе соответствующих резолюций международного сообщества, в частности резолюций 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, начнутся переговоры об окончательном статусе.

Одним из важных вопросов, которые необходимо разрешить, является вопрос палестинских беженцев. Правительство Израиля должно было разрешить им вернуться в свои дома в соответствии с Декларацией принципов, которая предусматривает обеспечение возвращения лиц, являвшихся беженцами с 1967 года, которых насчитывается около 750 000. Тем не менее, неуступчивость правительства Израиля помешала их возвращению, несмотря на то, что возвращение беженцев предусмотрено международным правом, отраженным во Всеобщей декларации прав человека. Кроме того, создание поселений на оккупированных арабских территориях, экспроприация еще большей территории палестинских земель, разрушение домов палестинцев, строительство объездных дорог как средства для изоляции городов, закрытие дорог и других оккупированных областей и экономическая блокада - все это представляет собой меры, которые являются вопиющим нарушением Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года, а также соответствующих резолюций Совета Безопасности. Кроме того, они противоречат духу и букве мирного процесса, ведут к насилию в этом районе и препятствуют мирному процессу.

Что касается Сирии и Ливана, то правительство Израиля повернулось спиной к уже достигнутому прогрессу, сводя таким образом на нет все проделанные в этом направлении усилия. Оно призывает начать все с нуля, и этот призыв противоречит логике и здравому смыслу. Кроме того, этот призыв не отражает доброй воли в деле восстановления мира в регионе. Мы все призываем правительство Израиля сохранять приверженность идее возобновления переговоров с того места, на котором они остановились. Мы также призываем спонсоров мирного процесса полностью выполнить свою роль для достижения желанной цели: справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке в соответствии с резолюциями международного сообщества и всеми резолюциями Генеральной Ассамблеи, включая резолюции 181 (II) и 194 (III), а также резолюциями 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978) Совета Безопасности.

В заключение нам хотелось бы выразить надежду, что будут объединены все усилия, что позволит палестинскому народу в конце переходного периода осуществить свои неотъемлемые права и создать свое независимое государство на своей территории со столицей в Иерусалиме в соответствии с резолюциями международного сообщества. Мы также надеемся, что мы сможем войти в следующий век, когда Ближний Восток уже станет оазисом мира и безопасности после восстановления всех узурпированных прав арабов, создания независимого палестинского государства и возвращения оккупированных сирийских Голан, а также юга Ливана и Западной Бекаа.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-английски): Мы заслушали последнего оратора в прениях по этому пункту.

Теперь я предоставляю слово желающим выступить в осуществление права на ответ.

Позвольте напомнить членам, что заявления в осуществление права на ответ ограничиваются 10 минутами для первого выступления и пятью минутами - для второго и делаются делегациями с места.

Г-н аль-Кидва (Палестина) (говорит по-арабски): Вчера по пункту "Вопрос о Палестине" мы заслушали выступление, которое не подобает делать в Организации Объединенных Наций и Генеральной

Ассамблее. В этом выступлении была сделана попытка фальсифицировать историю. В нем содержалось много противоречий, и оно подрывало основы взаимного признания между палестинской и израильской сторонами, равно как и основы для мирного процесса на Ближнем Востоке.

Вчера посол Израиля отрицал, что существует палестинская земля и что существует палестинский народ. Он отрицал оккупацию. Он пытался узаконить насильственную оккупацию нашей земли израильскими поселенцами. Это не только позиция экстремистского характера, это не только позиция, не согласующаяся с мирным процессом на Ближнем Востоке, но это также и крайне серьезная позиция, которая отражает идеологические мифы и легенды, противоречащие духу настоящего времени, равно как и целям и принципам Устава. Она подрывает мир и безопасность на Ближнем Востоке. Поэтому эта позиция должна быть отвергнута и осуждена не только палестинской стороной, но также международным сообществом в целом.

Принимая это в расчет, я не буду затрагивать подробности, содержащиеся в выступлении этого оратора, за исключением одного момента, ибо он связан с важным событием, которое произойдет в ближайшем будущем: подтверждением декларации независимости Палестины и созданием в следующем году Государства Палестины. Этот вопрос также связан с утверждением Израиля о том, что этот шаг представляет собой одностороннее действие и противоречит заключенным соглашениям и нарушает их. Палестинское руководство неоднократно заявляло о своей решимости предпринять этот исторический шаг 4 мая 1999 года и обращалось с призывом к международному сообществу оказать поддержку этому шагу.

Я должен пояснить, что эта позиция не является ни угрозой, ни вызовом кому бы то ни было. Она отражает тот объективный факт, что в соответствии с Декларацией принципов 1993 года в этот день заканчивается пятилетний среднесрочный период, согласованный палестинской и израильской сторонами. Мы надеемся, что обе стороны придут к согласию в отношении окончательного статуса до истечения этого срока. К сожалению, позиция Израиля делает это довольно трудным.

Следовательно, в случае если до истечения переходного периода окончательное урегулирование

не будет достигнуто, палестинской стороне не останется ничего иного, как взять на себя ответственность в соответствии с неотъемлемыми национальными правами палестинского народа и без ущерба взаимному признанию и другим обязательствам, которые лежат на обеих сторонах. Нам ничего не останется делать, как пойти на такой шаг, о котором мы широко заявляли. Нет нужды говорить о том, что на этом этапе мы будем предпринимать неустанные усилия в рамках Организации Объединенных Наций для того, чтобы происходящие в настоящее время на местах события были превращены в реальность де-юре в Организации Объединенных Наций в надежде, что на этот раз нам удастся получить от Ассамблеи поддержку в отношении наших будущих шагов.

Г-н Якоб (Израиль) (говорит по-английски): В своих комментариях я не хотел бы вступать в полемику с Постоянным палестинским наблюдателем. Полагаю, что позиция Израиля, его желание продвигаться вперед в мирном процессе и его решимость установить мир с нашими палестинскими соседями были ясно изложены вчера Постоянным представителем Израиля.

Вчера была также ясно изложена позиция главы делегации палестинского наблюдателя, заключающаяся в упорном отрицании легитимности Израиля и приуменьшении явного прогресса, достигнутого к настоящему времени в мирном процессе. К сожалению, эта позиция была только что подтверждена Постоянным палестинским наблюдателем. С моей стороны комментарии излишни.

Г-н аль-Кидва (Палестина) (говорит по-арабски): Здесь было бы уместно сослаться на тот факт, что представитель Израиля только что не смог правильно назвать мою должность - должность Постоянного наблюдателя от Палестины, а не палестинского наблюдателя. Представитель Израиля не может даже использовать правильную терминологию Организации Объединенных Наций в отношении моей должности. Так что Ассамблея может представить себе реальное отношение к нам Израиля.

Однако еще важнее тот факт, что наша сторона, как это отражено в нашем вчерашнем заявлении, привержена сегодня и будет привержена завтра идее взаимного признания и всем юридическим положениям в соответствии с существующими соглашениями. Мы не отрицаем законности Израиля, и, безусловно, не можем согласиться с тем, что Израиль отрицает нашу. Совершенно неприемлемо заявление израильского посла о том, что территории, оккупированные в 1967 году, являются оспариваемыми. Для нас это означает необходимость вновь потребовать полного уважения наших исторических прав. Речь идет либо о существующих соглашениях и компромиссах, либо нам не о чем разговаривать. Израильская сторона должна сделать выбор.

В любом случае право оценивать позиции мы оставляем за государствами - членами Организации Объединенных Наций, которая имеет четкое понимание в отношении политики и позиций Израиля, особенно в отношении тех, которые были недавно заявлены в этом зале и в других органах Организации Объединенных Наций.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.